

Hymne à la nuit [im. na la nuʝ] (Hymn to the Night)

Text by an anonymous poet

Set by *Jean-Philippe Rameau* (1683–1764)

O nuit! Qu'il est profond ton silence
[o nuʝ ki. lɛ pro.fõ tõ si.lã.sø]
O night! How it-is deep your silence
(*Oh night, your silence is deep*)

Quand les étoiles d'or scintillent dans les cieux;
[kã. le. ze.twa.lø dõr sɛ.ti.jø dã le sjø]
when the stars of-gold sparkle in the sky;
(*when the golden stars sparkle in the sky;*)

J'aime ton manteau radieux;
Ton calme est infini, ta splendeur est immense.

O Nuit! Toi qui fait naître les songes,
Calme le malheureux qui souffre en son réduit!
Sois compatissante pour lui.
Prolonge son sommeil, prends pitié de sa peine,
Dissipe la douleur, nuit limpide et sereine.

Additional verses

O Nuit! Toi qui fait naître les songes,
Emporte loin de nous les soucis et les maux.
Et que de nos rêves si beaux
L'heureux enchantement jusqu'au jour se prolonge.

O Nuit! Apporte-nous l'espérance.
Toi qui sur nos maisons diffuses sa douceur
Que ta paix élève nos cœurs
Vers l'amour généreux du beau pays de France.

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

